

OVEREENKOMST

Het Nederlandse verbindingsorgaan

Uitvoeringsinstituut Werknemersverzekeringen (UWV),
Amsterdam

en

het Duitse verbindingsorgaan

GKV-Spitzenverband, DVKA, Bonn

komen het volgende overeen

ter omzetting van artikel 27 en 87 van Verordening (EG) nr. 987/09 tot vaststelling van de wijze van toepassing van Verordening (EG) nr. 883/2004 betreffende de coördinatie van de socialezekerheidsstelsels, in het navolgende aangeduid als EG-VO 987/09:

Algemeen

(1) De vaststelling van en de controle op de arbeidsongeschiktheid in een ander dan het bevoegde land gebeurt in overeenstemming met artikel 27 en 87 van EG-VO 987/09, rekening houdend met de bijzondere omstandigheden in het telkens bevoegde land. De in deze overeenkomst vastgelegde procedure is ook van toepassing op onderdanen van derde landen.

Vaststelling van en controle op arbeidsongeschiktheid in Nederland

1. Afgifte van een bewijs van arbeidsongeschiktheid

(2) De bij een Duits ziekenfonds verzekerde persoon neemt bij aanvang van de arbeidsongeschiktheid in Nederland onmiddellijk telefonisch contact op met het Klantencontactcentrum (KCC) van het Uitvoeringsinstituut Werknemersverzekeringen - UWV. Aan het KCC geeft de verzekerde zijn woon- of vakantieadres in Nederland op, alsmede het adres van zijn Duitse ziekenfonds. Voorts deelt hij mede dat hij een bewijs van arbeidsongeschiktheid van het voor zijn verblijfplaats bevoegde UWV-kantoor nodig heeft.

(3) Het KCC maakt met een in de nabijheid van de verblijfplaats van de betreffende verzekerde gelegen UWV-vestiging een afspraak voor de beoordeling van de arbeidsongeschiktheid en deelt de verzekerde de betreffende datum mee. Het is niet mogelijk om rechtstreeks met de plaatselijke kantoren van het UWV een afspraak te maken.

(4) Het UWV-kantoor stuurt de formulieren E 115 en E116 onmiddellijk, uiterlijk binnen drie werkdagen, door naar het bevoegde Duitse ziekenfonds. Dit geldt ook wanneer de verzekerde voor behandeling in het ziekenhuis is opgenomen. De einddatum van de arbeidsongeschiktheid wordt via formulier E 118 bevestigd.

(5) Het Duitse ziekenfonds licht de werkgever in over de melding van de arbeidsongeschiktheid.

(6) Het bevoegde Duitse ziekenfonds betaalt de uitkering rechtstreeks aan de bij dat fonds verzekerde persoon en stelt het UWV-kantoor hiervan zo nodig op de hoogte.

(7) Duurt de arbeidsongeschiktheid langer dan voorzien, wordt de hele procedure zoals beschreven in de alinea's 2 tot en met 4 door het UWV herhaald. Mocht bij een via het bevoegde ziekenfonds in Duitsland verricht onderzoek vastgesteld worden dat er geen sprake meer is van arbeidsongeschiktheid, stelt het Duitse ziekenfonds het UWV-kantoor Heerlen (Afdeling Bijzondere Zaken) hiervan onmiddellijk op de hoogte.

(8) Het UWV-kantoor geeft ook een bewijs van arbeidsongeschiktheid af wanneer de betreffende persoon niet door middel van de Europese ziekteverzekeringskaart of het formulier E 106/SED072 aantoont dat hij lid is van een Duits ziekenfonds, maar slechts aangeeft dat hij bij een bepaald Duits ziekenfonds is ingeschreven.

(9) Als er reden bestaat om aan te nemen dat de arbeidsongeschiktheid veroorzaakt is door een arbeidsongeval of een beroepsziekte, geeft het UWV-kantoor dit aan op het formulier E 116.

II . Opdracht tot medisch controleonderzoek

(10) Indien het bevoegde Duitse ziekenfonds een medisch controleonderzoek wenst, geeft het daartoe door middel van formulier E 117 opdracht aan het UWV-kantoor in Heerlen (Afdeling Bijzondere Zaken). De opdracht is alleen bedoeld voor een controleonderzoek. Voor ieder bijkomend medisch controleonderzoek moet telkens opnieuw een afzonderlijke opdracht gegeven worden.

(11) Door middel van de formulieren E 115 en E 116 deelt het UWV-kantoor het resultaat van het controleonderzoek mee aan het bevoegde Duitse ziekenfonds.

Vaststelling van en controle op arbeidsongeschiktheid in Duitsland

1. Afgifte van een bewijs van arbeidsongeschiktheid

(12) De bij een Nederlands orgaan verzekerde persoon ontvangt van de bij een Duits ziekenfonds aangesloten behandelend arts (ziekenfondsarts) een bewijs van arbeidsongeschiktheid in tweevoud. Dit moet hij overleggen aan de werkgever, respectievelijk aan de zorgverzekeraar. Op het exemplaar voor de werkgever wordt de diagnose niet aangegeven. De betreffende persoon stuurt de bewijzen rechtstreeks door naar de werkgever, respectievelijk de Nederlandse arbodienst/UWV.

(13) Duurt de arbeidsongeschiktheid langer dan voorzien, wordt de in alinea 12 beschreven procedure herhaald.

(14) De bij een Nederlands orgaan verzekerde persoon licht zijn werkgever en/of de Nederlandse arbodienst/UWV ook onmiddellijk in wanneer er sprake is van een ziekenhuisopname.

II . Opdracht tot medisch controleonderzoek

(15) Indien de Nederlandse instantie een medisch controleonderzoek wenst, geeft zij daartoe door middel van formulier E 117 opdracht aan het Duitse ziekenfonds dat op het bewijs van arbeidsongeschiktheid staat aangegeven. De opdracht is alleen bedoeld voor een controleonderzoek. Voor ieder verder medisch controleonderzoek moet telkens opnieuw een afzonderlijke opdracht gegeven worden.

(16) Door middel van de formulieren E 115 en E 116 deelt het bevoegde Duitse ziekenfonds het resultaat van het controleonderzoek mee aan de Nederlandse instantie.

Restitutie van de kosten

(17) Voor restitutie komen alleen de kosten in aanmerking die gemaakt worden in verband met de uitvoering van een medisch controleonderzoek dat door het bevoegde orgaan is aangevraagd. Bijkomende kosten voor de afgifte van bewijzen van arbeidsongeschiktheid (inclusief vervolgbewijzen) worden niet in rekening gebracht.

(18) Voor het vergoeden van de kosten voor medische controles die door de UWV-kantoren zijn gemaakt, worden aan de Duitse ziekenfondsen, in welke opdracht de medische controleonderzoeken zijn verricht, de bedragen in rekening gebracht die in gelijksoortige gevallen aan derden in rekening worden gebracht. Het UWV informeert GKV-Spitzenverband, DVKA, jaarlijks over de actuele bedragen. De hoogte van het bedrag over 2011 is € 68,=.

(19) De Duitse ziekenfondsen brengen aan de Nederlandse instanties voor ieder door hen aangevraagd medisch controleonderzoek een vast bedrag in rekening. Dat bedraagt bij toepassing van de nu gebruikte berekeningsmethode € 70,=. Het GKV-Spitzenverband, DVKA informeert UWV over wijzigingen.

(20) De afrekening van de kosten voor medische controleonderzoeken geschiedt per geval door middel van formulier E 125. Betalingen en reclamaties over rekeningen worden tot aan het einde van de overgangstermijn - art. 95, EG-VO 987/09 - via de verbindingsorganen afgehandeld.

(21) Reiskosten die door de verzekerde in verband met een door het bevoegd orgaan aangevraagd medisch controleonderzoek worden gemaakt, worden niet vergoed door het orgaan dat bijstand verleent. De verzekerde kan de betreffende restitutie van kosten echter wel bij het bevoegde orgaan aanvragen. Het bevoegde orgaan kan dan eventueel kosten restitueren op basis van de voor hem geldende wetgeving.

Gebruik van de E-formulieren

(22) Tot aan het einde van de overgangstermijn - art. 95, EG-VO 987/09 - worden de E-formulieren in aangepaste vorm gebruikt zolang er geen nieuwe inzichten zijn op grond waarvan de procedure moet worden aangepast. Een dergelijke aanpassing zou tussen partijen opnieuw moeten worden overeengekomen.

Inwerkingtreding

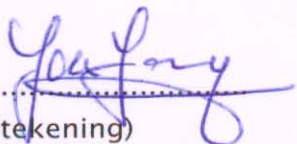
(22) Deze overeenkomst treedt met terugwerkende kracht vanaf 1 mei 2010 in werking. Deze komt in de plaats van de overeenkomst ter vaststelling van en controle op de arbeidsongeschiktheid van 25 juni 1998.

Bonn/Amsterdam, (datum)

Voor GKV-Spitzenverband,
DVKA, Bonn

Voor Uitvoeringsinstituut
Werknemersverzekeringen
(UWV), Amsterdam

8/4/2011 
.....
(Datum, handtekening)

2/5-2011 
.....
(Datum, handtekening)